15-09-00 11:00

YON -Technische Universität limmau PATON

+49-3677-604886

T-689 P.07/26 F-900

Como Correctora Commissioneracións Percelonais

ОПИСАНИЕ ИЗОБРЕТЕНИЯ

apl 002514



Pocyclopy (periodic wonterer of signature of

K ERTORCKOMY CRUJETERICTEY

(M) Дополнительное к авт. Сенд-ву-

(22) 30 APPREND 6211.81 [21] 3352116/22-03

с приссединениям завени М9—

(23) Приоритет-

Опубрановано 07.0383. Бильнатень N9 9

Кака скубаннования описания в 70 383

[51] M. Kr. ³ E 21 0 29/10

[**53] YДK** 622.249. .4(048,8)

(AC) Norrephi Spirioperenter B.S. Mackey, A.K. Uscher, B.A. Personances, E.H. Kydulers U B.B. Department

THE ZAMESTO ME

Виностиній орима, Трумові, полост Знимвин научис-молимовательській институт буювай токники

(54) YETPONCERO AND YOURSESSEN UNICHERA 2 CRESSENS

2

Неродновия вопроител и вурачно и населения меренам и персона стразань и вополо и устрановии, конолотий, инфартеля исположения предприменя воположе исполучения предприменения воположе,

Завестно устрояетий для установии прадраза в обезпной компине, воспочеинай инфрарованием кластерь и закрищейнего на иншине исиля справлениеку с инфрарованием вымонетником и ко-

примен применение уминивного устбинию применение уминивного устрожение сыглано с значительном труцворимен по макительное рефрированных трую мил плактирой и уктановко пластирой в сивающе. Последнее объясияется том, что при медастрочной прочности предобрательного сцепления пластиря с коломной при протрике пластиря с коломной при протрике гофированной трубы оне может очеститеся и место повреждения останотся ис перекратия.

намоскее влизиим и изобратанию калистах устройство для установим пластиря в суваняю, визиманием полык перфорфованиям наршус, с эакрепленпри ча нам уластячими трубчатым элементим, расширячений властим и узел

----

финсации пластыря от продольного переновойня [2]. Ведрожения данного устрожетва

5 жиличим панного устроисты работе, связаниям с исоопершенством кометножет привости к наволной распрессоное пластиря и закличнамию всего истройство в скабайне.

нать изобратиния - повышение надежности работи устройства.

Указания цель достигается тем, ALO B ACLEORGIBS THE ACLEHORER, SUPEпрод и складами, видокумиры польк парфорирования корпус с закравлениим на вем эпестичным трусчатым эпеньитом, расинраменя пластырь и узел финсации властыря ст яродольного перемещения, послелиия выполнац в виде подпруживанных упоров и ваксапланноп воутри корпусь средниим мтифтани та стомененського вая можием от шатупи ра и зысмками на паружной поверхнос-TH. EDS STOK KOPRYC SMCGT CHSOSHLE раливложее отверстия для размещения в них подпружинениих упоров, установленных в злоскости выемок втулки.

На фиг. 1 изображано устройство, в транопортном положении, обыла вид; на фиг. 2 — разрез X-A на фиг. 1;

15/09 '00 VRI 12:58 [TX/RX NR 8430]

...!

на фиг. 3 - разрез Б-В на фиг. 1; на фиг. 4 и 5 - устройство в рабочем положения; на фиг. 6 - то же, после

3

окончания работы.

Устройство (фиг. 1) состоит из состоито полого переорированного корпуса 1 с наделья на него эластичным трубчатым элементом 2. Поверх властичного элемента 2 помощек растширований пластырь 3, изготовленный из антикорроздонного металла, обларающего необходимими прочностяьми и усругини свойствани, являниер, нержанещий спали.

Эпастичный трубчатый элемене 2 крепится к корпусу 1 при помови муфт 4. В акромей часты ворпуса 1 комется резмов дри надросимення порожидания 5: Врошья часть составното рорпуси, эмениях радиальные отверсиях с 4 б, опиту выправальные отберения с 4 б, опиту выправальные отберения обращения применей б с мериформация отверствен б.

узеп біновінні винстири з ст пропоряного перемещення виполива в тиде ягупня 7 с сероня I, вывинана д и ягупня паселя в за вербином поларипости. В екзабрям ортеривнух д корпуса 1 расположня упора в списантвие подавилом 9. На упора в списантвие подавилом 9. На упора в списает с пластира з орт спусае устройства в скветкау. Виулка 7 упарадивается от самоправивантамо параменцации срезной штальной 10. Ограничення перепомення виулка 7 скумит срезном элеперини виулка 7 скумит срезном элеперини 11, установинити в никаем часси ягричка 1.

Уферопотво рабовает спепунции об-

DOCUM GRYCHE POSPORGENA HE SYPHUSпыс изд наспово-којстрессорчих труб-NAX B CICREMARK HE BOOGNOMING PROPER яз в трубы забрасывается мар 12, которий сыдатся в седио 2 вкупия н перекранает в вей центральный канал (фит. 4). Под допититем давлеиня замечиванной жидкости видотичний 45 эльмент 2 раскиристом и восодит в контакт с пластирем 3. При двотиходии определенного давления по внутренней полиски труб к вивстичесто элемента 2 плистирь 3 мефорипруется и прижимастел к стенивы скажини, перекрывал насто повреждения обсадной колониы или эску поглежения импрости. В случае диквилация поврзидения обседной колонии по концам оболочки 3 ж расточках помещаются резиновые уплогинтельные кольца, объективныйс гернетичность пластыря.

подле того, как участок властыря 3, контактирующий с рабочей частью эластичного элемента 2, прижмется и 60 стенке скважини, давление жилкости в трубах повышент по такой величини, при которой срезная шинлька 10 разрувлетия, бри этом втулки 7 перемещается вниз до упора в срезной эле- 65

мент 11 (фиг. 5). Преждевремены Срез элемента 11 при перемещения Преждепременныя втулк. 7 неключается за счет того. что дроссылирование жидкости, вытесилемой из корпуса 1 дангамался втулкой 7 через калиброванное от-верстно в крышке 6, создает гидравлический демпфор, которыя обеспечивает плавное без удара перемешение втулки 7. При этом положении втулки выемки д оказываются про-7 (par, 5) тка упоров 8. Под деяствием пружни 9 упоры в первинивится инутрь корпуса 1 и утапливаются в высыках д втулки 7 (фиг. 5). Для деформации и герметилиого прижатия к стенке скажкины нижиея чарти пластири 3 давление в трубках однажит, эластичный трубчатый элемент 2 преобретает первоначальную форму, эатем устройство присмускают ка опредолениую желичину. Нагистая а трубы жидкость и позицая ее давлежие до изместиого предела, произновит деформацию вижней части властыря 3. Вошля ощончания операция по установке иместыва перед польеном инструмента на коверхность давление жихности в трубах повышег по орезаини шимпънц 10, при этом втулка 7 перемеждется в кранисе инжисе положеиме (фиг. 6). Das с во втулке 7 совикрается с радивльнам отверстием с в коррупа 1 и внутрения полость труб сообщается с затрубым пространством, что обеспечивант опорожнение труб пря подъеме инструмента. Упоры в остановая в таком положения, при котаром может быть раумествлен беспрепатегренийн польем инструмента на ковержаюсть. Переместив атулку 7 в краянее жерхнее положение и замения сревные элементы 10 к 11 на новые, готояят устрайство для проведеляя следуююсь операция по установке пластырай в скваживах. Пля удобства сборки элемянт 10 можно устанавпивать в корпуся 1 под втупкой 7.

Ударживание пластыря 3 ори спуска инструмента в скважну осуществижется кри помощи увла (элементы 7 = 9), размещенного в инжием части корпуса 1 (фиг. 1) и квижнее гося оптимальных верхейтоль Кроме указанного. могут быть применены два узла, одночиных по конструктивному исполчению и размеженных в верхнея и нижпен части корпуса 1. Возможен и такон варивит ударживания оболочки 3, пря котором винильзуется описанныя узел, мочных в нижнея части корпуса Da 334 и разрушаений штифт, финспрумыя п обощотку 3 в эфркией ее части. Разрушение штифта и освобождение оболочки 3 может быть осуществлено либо при доформации эластичного элемента 2, любо при перемещении втул-65 KM 7.

TETALIA AL TA TUT TT'ST TUL AN BOICT

1002514

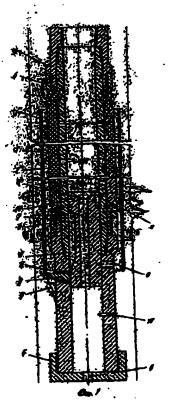
Принемание превлажениого астров-CTRA STORBURET PREMIUNTA HADRAMORTA Chebartit pr procediments secondariasoc-THE STANDARD STANDS WORK TOTAL PROPERTY TO THE by Authorities as cast against. Travel artist artist and creaming accounting to the state of the creaming accounting to the creaming a

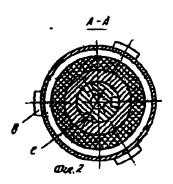
W. ARCHARGE GRAPHOLOGIC

AND CARDING HOUSE DEC

ворирования корпус с загрепланиям на нем эластичном трубчатим влементом, распиримения пивотирь и узел фиксации пластиря от продоканого перемещения, отличаюмееся тем, что, с целый пожывания надежилявального перемещения выпажной з виде подпружниения упоров и эквреплениом внутри корпуса срединстивоного маря к аномини не набашнов ри плифини различи с сеплом или сераповержабски, при визи корпус имеет окиолько радивильне отверстия для сопу хинизмента ров, установлениях в плоскости выс-NEEDE BTYTOM.

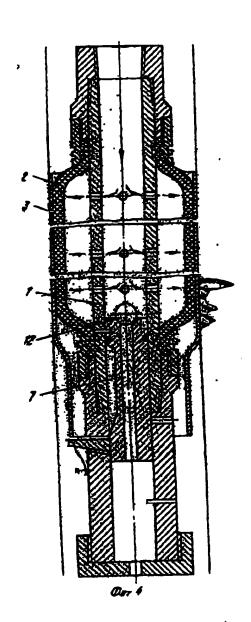
Исконями информация, .примение при виспертние 1, Прими СВА в 3179168, 11, Пробы СВА в 3179168, 11, 105014, опусляк. 1965. 2, примен СВА в 3111991, 2, примен СВА в 311991, 2, п 20 ждь. 185-14, опублюк. 1963 (прототия).

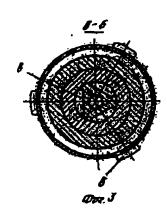




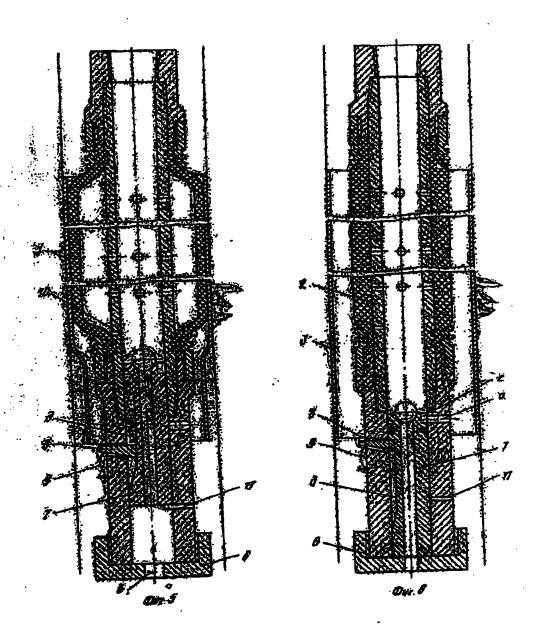
15/09 '00 VRI 12:58 [TX/RX NR 8430]

1002514





1002514



Срагазитель II. Канов порректор С. Шекнар Редектор В. Миника Техрал К. Миньс Пожинском Tupas 601 вания государскаванного комитета осср по делам наобратения и открымя 113035, Исскае, X-15, Раумская наб., д. 4/5 SEXAS 1484/3 CHERREN BURN "BETCHT", r. YETODOR, yn. Rogerthan, 4

[Translator's Note: Original Russian was very blurred. Guesses and other uncertainties marked by [?] when appropriate.]

Union of Soviet Socialist Republics	SPECIFICATION OF INVENTOR'S CERTIFICATE	(11) 1002514
[State Seal]	(61) Inventor's certificate of addition —	·
	(22) Applied November 9[?], 1981 (21) 3352116/22-03 with the attachment of application No	(51) Int. Cl. ³ E 21 D[?] 29/10
USSR State Committee on Inventions and Discoveries	(23) Priority - Published March 7, 1983, Bulletin	
	No. 9 Publication date of specification January[?] 7, 1983[?]	(53) UDC 622.249.4 (088.8)
	Masich[?], A. A. Tsybin, A. A. Gaigorovskiy[?], [illegible], and V. V. ible, might be Toropynin]	
	Union [illegible line]Scientific-Research Institute of Drilling Technology	

(54) A DEVICE FOR PLACING A PATCH IN A WELL

1

The invention relates to drilling and operation of oil and gas wells, and specifically to devices that can be used for sealing locations of damage to the casing or a fluid loss zone.

A device is known for placing a patch in a casing, including a [illegible, might be corrugation or corrugated] patch and [illegible, might be "securing at the lower end"] [illegible] hydraulic coring head [illegible, might be "with guide [illegible] and conical ram"] [1].

However, the use of the aforementioned device is associated with significant difficulties in the manufacture of the corrugated pipes for the patch and placing the patches downhole. The latter is explained by the fact that if the strength of preliminary bonding of the patch to the string is insufficient, during pulling the corrugated patch [illegible] may shift and the location of the damage will remain unsealed.

The device closest to the invention is a device for placing a patch in a well that includes a hollow perforated body with an elastic tubular element secured thereon, a patch to be expanded, and a

locking assembly to keep the patch from moving longitudinally [2].

A disadvantage of that device is the poor reliability in operation, associated with problems in the design of the patch locking assembly. This may lead to incomplete pressing of the patch and jamming of the entire device in the well.

The aim of the invention is to improve the reliability of operation of the device.

The aforementioned aim is achieved by the fact that in the device for placing a patch downhole, including a hollow perforated body with an elastic tubular element secured thereon, a patch to be expanded, and a locking assembly to keep the patch from moving longitudinally, the latter is implemented as spring-controlled stops and a bushing secured within the body by shear pins, with a seat for a ball that will be dropped and recesses on the outer surface, where the body has radial through holes for disposition therein of the spring-controlled stops, mounted in the plane of the recesses in the bushing.

Fig. 1 shows a general view of the device in the run-in position; Fig. 2 shows the A—A section in Fig. 1;

Fig. 3 shows the B—B section in Fig. 1; Figs. 4 and 5 show the device in the working position; Fig. 6 shows the same, after the work is completed.

The device (Fig. 1) consists of a composite hollow perforated body 1 with an elastic tubular element 2 slipped onto it. On top of elastic element 2 is placed the patch 3 to be expanded, fabricated from corrosion-resistant metal having the required strength and elastic properties, such as stainless steel.

Elastic tubular element 2 is secured to body 1 with the help of sleeve coupling 4. In the upper portion of body 1, there is a thread for joining [illegible] 5. The lower portion of the composite body, having radial holes a and b, [two illegible words] cap 6 with calibrated orifice a

The locking assembly to keep patch 3 from moving longitudinally is implemented as bushing 7 with seat d, recesses e and [illegible-2 words] f on the outer surface. Stops 8, provided with springs 9, are disposed in through holes b of body 1. Patch 3 is supported[?] on stops 8 as the device is lowered downhole. Bushing 7 is restrained from unintended movement by shear bolt 10. Shear member 11, mounted in the lower portion of body 1, serves as a limit stop to limit movement of bushing 1.

The device operates as follows.

After the device is lowered downhole on drill pipes or tubing to the required depth, ball 12 is tossed into the pipe and lands in seat d of bushing 7, and closes off the central channel therein (Fig. 4). Under the action of the pressure of the injected fluid, elastic element 2 expands and makes contact with patch 3. When a certain pressure is reached in the internal cavity of the pipes and elastic element 2, patch 3 is deformed and squeezed against the wall of the well, sealing off the location of damage to the casing or the fluid loss zone. In the case when damage to the casing is to be repaired, at the ends of sleeve 3, rubber packing rings are placed in the bores to ensure leaktightness of the patch.

After the section of patch 3 in contact with the working part of elastic element 2 has been squeezed against the wall of the well, the pressure of the fluid in the pipes is increased up to the value at which shear bolt 10 fails. Then bushing 7 moves downward as far as it will go toward shear

member 11 (Fig. 5). Premature shearing off of member 11 on movement of bushing 7 is prevented because throttling of the fluid displaced from body 1 by moving bushing 7 through calibrated orifice b in cap 6 creates a hydraulic shock absorber, which ensures smooth movement of bushing 7 without jarring. In this position of bushing 7 (Fig. 5), recesses e are against stops 8. Under the action of springs 9, stops 8 move inside body 1 and drop into recesses e of bushing 7 (Fig. 5). In order to deform and tightly squeeze the lower part of patch 3 against the wall of the well, the pressure in the pipes is released, elastic tubular element 2 takes on its original shape, then the device is lowered by a certain amount. By heating the fluid in the pipe and raising its pressure up to the known limit, the lower part of patch 3 is deformed. After the operation of placing the patch is completed and before lifting the tool to the surface, the pressure of the fluid in the pipes is raised until bolt 10 shears off, at which point bushing 7 moves to the extreme lower position (Fig. 6). Slot f in bushing 7 matches radial hole a in body 1 and the inner cavity of the pipes communicates with the casing stringborehole annular space, which ensures draining of the tubes when the tool is lifted. Stops 8 remain in a position for which the tool can be lifted unhindered to the surface. The device is prepared for carrying out the next operations of placing patches downhole by moving bushing 7 to the extreme upper position and replacing shear members 10 and 11 with new ones. For convenience of assembly, member 10 can be mounted in body 1 under bushing 7.

Patch 3 is restrained during lowering of the tool downhole with the help of the assembly (elements 7-9) disposed in the lower portion of body 1 (Fig. 1), being the optimal embodiment. In addition to the aforementioned, two assemblies may be used, identical in design and disposed in the upper and lower portion of body 1. An embodiment of the restraint of sleeve 3 is also possible for which the described assembly is used, disposed in the lower part of the body, and the breakable pin that locks sleeve 3 is disposed in its upper part. Fracture of the pin and release of sleeve 3 may be accomplished either by deformation of elastic element 2 or by moving bushing 7.

Use of the proposed device makes it possible to improve the reliability of operation for elimination of leaks in the string or a fluid loss zone by preventing poor quality bonding of the patch of the device to the walls of the well. Furthermore, it eliminates the need to fabricate expensive corrugated patches on special equipment.

Thus the technical and economic impact from using the proposed device [several illegible words], consumed in elimination of leaks in the string or a fluid loss zone [illegible].

Claim

A device for placing a patch in a well, including a hollow

perforated body with an elastic tubular element secured thereon, a patch to be expanded, and a locking assembly to keep the patch from moving longitudinally, distinguished by the fact that, with the aim of improving its reliability in operation, the locking assembly to keep the patch from moving longitudinally is implemented as spring-controlled stops and a bushing, secured within the body by shear pins, with a seat for a ball that will be dropped and recesses on the outer surface, where the body has radial through holes for disposition therein of the spring-controlled stops, mounted in the plane of the recesses in the bushing.

Information sources considered in the examination

- 1. US Patent No. 3179168, cl. 166-14[?], published 1965.
- 2. US Patent No. 3111991, cl. 166-14[?], published 1963 (prototype).

TRANSLATOR'S NOTE:

Cyrillic letters are placed on these figures to identify certain parts, but the blurred copy made it impossible to locate most of them for translation. Here is a key for the Russian letters and their English equivalents used in the translation of the text:

a b c d e f

[figures under columns 5 and 6]

[see Russian original for figure]

[see Russian original for figure]

Fig. 1

A-A

c[?] f[?]

Fig. 2

[see Russian original for figure]

[see Russian original for figure]

<u>B</u>—<u>B</u>
c[?]
b[?]
Fig. 3

Fig. 4

[see Russian original for figure]

[see Russian original for figure]

Fig. 5

Fig. 6

Editor [illegible] Tech. Editor [illegible] Proofreader S. Shekmar[?]

Order 1484/3 [?] Run 601 Subscription edition

All-Union Scientific Research Institute of Patent Information and Technical and Economic Research of the USSR State Committee on Inventions and Discoveries [VNIIPI]

4/5 Raushkaya nab., Zh-35, Moscow 113035

Affiliate of "Patent" Printing Production Plant, Uzhgorod, 4 ul. Proektnaya

Compiler [illegible]

AFFIDAVIT OF ACCURACY

I, Kim Stewart, hereby certify that the following is, to the best of my knowledge and belief, true and accurate translations performed by professional translators of the following Patents and Abstracts from Russian to English:

Patent 1786241 A1 ATLANTA Patent 989038 **BOSTON** Abstract 976019 BRUSSELS CHICAGO DALLAS DETROIT FRANKFURT HOUSTON LONDON LOS ANGELES MIAMI MINNEAPOLIS NEW YORK PHILADELPHIA SAN DIEGO SAN FRANCISCO SEATTLE WASHINGTON, DC

Patent 959878 Abstract 909114 Patent 907220 Patent 894169 Patent 1041671 A Patent 1804543 A3 Patent 1686123 A1 Patent 1677225 A1 Patent 1698413 A1 Patent 1432190 A1 Patent 1430498 A1 Patent 1250637 A1 Patent 1051222 A Patent 1086118 A Patent 1749267 A1 Patent 1730429 A1 Patent 1686125 A1 Patent 1677248 A1 Patent 1663180 A1 Patent 1663179 A2 Patent 1601330 A1 Patent SU 1295799 A1 Patent 1002514

PAGE 2
AFFIDAVIT CONTINUED
(Russian to English Patent/Abstract Translations)

Kim Stewart

TransPerfect Translations, Inc.

3600 One Houston Center 1221 McKinney

Houston, TX 77010

Sworn to before me this 9th day of October 2001.

Signature, Notary Public

OFFICIAL SEAL MARIA A. SERNA NOTARY PUBLIC in and for the State of Texas My commission expires 03-22-2008

Stamp, Notary Public

Harris County

Houston, TX

This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

□ BLACK BORDERS
□ IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
□ FADED TEXT OR DRAWING
□ BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING
□ SKEWED/SLANTED IMAGES
□ COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS
□ GRAY SCALE DOCUMENTS
□ LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT
□ REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY
□ OTHER: ______

IMAGES ARE BEST AVÁILABLE COPY.

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.